

Translated copies available on our District Website in Spanish, Arabic and Bengali.

Copias traducidas disponibles en nuestro sitio web del distrito en español, árabe y bengalí

تتوفر نسخ مترجمة على موقع منطقتنا على الإنترنت باللغات الإسبانية والعربية والبنغالية

স্প্যানিশ, আরবি এবং বাংলা ভাষায় অনুদিত কপি আমাদের জেলার ওয়েবসাইটে পাওয়া যায়

June 2022

Estimadas familias y amigos del Distrito 30,

A medida que nos acercamos al final de otro año exitoso, me gustaría aprovechar la oportunidad para extender mi agradecimiento a la comunidad del Distrito 30 por su firme apoyo y compromiso al servicio de nuestros niños. A pesar de los desafíos presentados este año como resultado de la pandemia mundial, nuestros estudiantes, familias, personal y comunidad se unieron para garantizar que nuestros estudiantes tengan una educación y experiencias de aprendizaje de alta calidad. Mientras reflexiono sobre este año escolar pasado, recuerdo que tenemos mucho que celebrar y estar orgullosos.

Este año nuestro distrito ha continuado con el segundo año de implementación de la Subvención del Proyecto de Integración de Comunidades de Aprendizaje Profesional del Estado de Nueva York (NYSIP-PLC). Los maestros de segundo, tercero y séptimo grado, así como los administradores escolares, recibieron aprendizaje profesional sobre la conciencia de prejuicios inconscientes, prácticas educativas culturalmente receptivas y sostenibles, condiciones para el éxito del aprendizaje de los estudiantes (Principios de aprendizaje) y disposiciones/comportamientos de los estudiantes para el éxito (Hábitos de la mente) para personalizar el aprendizaje de los estudiantes. Para extender el impacto de este trabajo, nuestras familias participaron en talleres virtuales que ofrecieron formas estratégicas de apoyar a los estudiantes en casa. Estamos comenzando a ver los efectos de la subvención a medida que los estudiantes de todo el distrito han demostrado logros académicos, como lo demuestran los datos preliminares del estado de Nueva York publicados en los Informes de instrucción de junio.

Además, las escuelas de nuestro distrito pudieron mantener sus asociaciones con organizaciones comunitarias que han aportado ciencia, tecnología, ingeniería, artes y

Spanish

matemáticas (STEAM), artes escénicas y programas deportivos para canalizar los intereses y pasiones de nuestros estudiantes. . Me complace decir que a través de nuestra asociación con New York City Kids Rise, nuestros estudiantes desde jardín de infantes hasta cuarto grado han abierto y contribuido a cuentas de becas por un total de más de \$1.6 millones que abren caminos para la educación superior para nuestros niños.

Mientras miro hacia el próximo año escolar, nuestro distrito entrará en el tercer y último año de la implementación de la subvención NYSIP-PLC. Vital para nuestro trabajo, usaremos el libro *Students at the Center: Aprendizaje personalizado con hábitos mentales* de Bena Kallick y Allison Zmuda, para promover nuestro trabajo en la creación de un aprendizaje personalizado centrado en el estudiante para cada estudiante. Sabemos que cada niño es único y diferente y tiene distintas fortalezas. Como parte de este trabajo, amplificaremos la voz de los estudiantes, incluyendo a los estudiantes en la creación conjunta de lecciones y proyectos, brindando oportunidades para que los estudiantes mejoren su trabajo a través de la construcción social con sus compañeros y brindando oportunidades para el autodescubrimiento y reflexión. Estos atributos servirán para promover que los estudiantes persigan aspiraciones, investiguen problemas, diseñen soluciones, busquen curiosidades y creen representaciones.

Durante los meses de verano, muchas de nuestras escuelas continuarán brindando oportunidades para que los estudiantes interactúen con sus compañeros, adultos solidarios y su comunidad a través de NYCDOE Summer Rising 2022. Para obtener información adicional sobre Summer Rising 2022, puede visitar el sitio web a continuación:
<https://www.schools.nyc.gov/enrollment/summer/grades-k-8>

Estoy profundamente orgulloso de ser su Superintendente y estoy comprometido a servir y apoyar a nuestros estudiantes, personal y familias. Estoy increíblemente agradecido con la comunidad del Distrito 30 por su continuo apoyo y colaboración. En el Distrito 30, nuestro principio rector es "Siempre recuerde preguntar... ¿cómo es esto bueno para TODOS los niños?" Continuaremos asociándonos y trabajando juntos para asegurarnos de centrar a nuestros estudiantes y personalizar sus experiencias educativas para activar su imaginación, interés y pasión por el aprendizaje.

En nombre de todos en nuestro distrito, les deseo a ustedes y a sus familias un verano saludable, alegre y seguro.

Spanish

Sinceramente,

Philip A. Composto, Ed.D.

Dr. Philip A. Composto

Community Superintendent – D30